

**** Homeowners ** and Tenants**

Are you at risk of losing your home or apartment because of foreclosure?

The Volunteer Attorney Program Can Help

Volunteer attorneys will give advice and answer foreclosure questions.

This program is provided by the Connecticut Judicial Branch to help homeowners and tenants with their legal questions about foreclosure.

When: Every Wednesday

Time: 9:00 a.m. – 11:00 a.m.

**Where: Waterbury Superior Court
300 Grand Street, Rooms 9.05 & 9.06 (2nd Floor)**

**New Haven Superior Court
235 Church Street, Room 7B (7th Floor)**

**Bridgeport Superior Court
1061 Main Street, Room 2.08 (2nd Floor)**

Help will be given on a first come, first served basis.

ADA NOTICE

The Judicial Branch of the State of Connecticut complies with the Americans with Disabilities Act (ADA). If you need a reasonable accommodation in accordance with the ADA, contact a court clerk or an ADA contact person listed at www.jud.ct.gov/ADA.

**** Propietarios ****

Y

Arrendatarios

¿Corre el riesgo de perder su hogar o apartamento por causa de una ejecución hipotecaria?

El “Volunteer Attorney Program” (Programa de Abogados Voluntarios) puede ayudar

Abogados voluntarios darán consejo y responderán sus preguntas sobre ejecución hipotecaria.

Este programa es ofrecido por la Rama Judicial de Connecticut para ayudar tanto a los propietarios como a los arrendatarios con sus preguntas de índole legal acerca de las ejecuciones hipotecarias.

Cuando: Todos los miércoles

Hora: 9:00 a.m. – 11:00 a.m.

**Dónde: Waterbury Superior Court
300 Grand Street, Rooms 9.05 & 9.06 (2nd Floor)**

**New Haven Superior Court
235 Church Street, Room 7B (7th Floor)**

**Bridgeport Superior Court
1061 Main Street, Room 2.08 (2nd Floor)**

Se brindará ayuda por orden de llegada.

AVISO SOBRE LA ADA

La Rama Judicial del Estado de Connecticut cumple con los requisitos de la Ley sobre Ciudadanos Americanos con Discapacidades (ADA, por sus siglas en inglés). Si usted necesita un ajuste razonable según lo dispuesto en la ADA, comuníquese con la secretaria del tribunal o con uno de los delegados de la ADA cuyos nombres figuran en la siguiente página web: www.jud.ct.gov/ADA